



## Retour sur le tournoi de soccer

Belle organisation de tournoi pour finaliser la saison de soccer qui se tenait à Saint-Denis-sur-Richelieu par la Ligue de soccer des Patriotes. Deux équipes de Saint-Marc-sur-Richelieu se sont méritées des honneurs.

### U8-3 Champions de la finale du tournoi



**Coachs :**

Daniel Gariépy et Louis Courteau.

**Rangée du haut :**

Théo Deshaies, Emma Choquet, Éloi Courteau, Émile Dubé,  
Joah Baillargeon

**Rangée du bas :**

Thomas Deshaies, Lélya Lamarre Langlois,  
Édouard Dubois, Mathis Girard, Justin Gariépy, Charles-Élie  
Lamarre Langlois

(Autres photos en pages 10 et 11)

## SERVICES PUBLICS

Incendie / urgence:	911
Ambulance:	911
Police:	911
Directeur service sécurité incendie et premiers répondants	(514) 941-2089
Sûreté du Québec: (urg. diverses prov.)	310-4141
Sûreté du Québec: (serv. admin.)	(450) 536-0032
Sûreté du Québec: (cellulaire)	*4141
Info-Crime: (service 24 heures)	1-800-711-1800
École des Trois Temps:	(450) 467-1921
Bureau municipal:	(450) 584-2258
A.I.B.R.: (aqueduc)	(450) 584-3731
Services Animaliers de la Vallée-du-Richelieu	(450) 813-7381
Info-Santé:	(450) 536-2572
Député de Borduas: (Simon Jolin-Barrette)	(450) 464-5505
Presbytère: (la Fabrique)	(450) 584-2185

## ORGANISMES LOCAUX

Association des Saint-Marcois:	info@citsmr.org
Bibliothèque:	(450) 584-2258
Cercle de Fermières:	(514) 949-1481
Société d'horticulture Saint-Marc-sur-Richelieu:	(514) 688-7889
Comité des loisirs:	(450) 584-2258
Comité d'environnement:	(450) 584-3437
Conseil d'établissement:	(514) 476-0606
Fabrique:	(450) 584-1167
Fondation de l'instruction:	(450) 464-4346
Garderie Le Hibou:	(450) 584-3238
Les Habitations St-Marc:	(450) 584-2284
Maison des Jeunes:	(450) 584-2173
Mouvement Réseau FADOQ:	(450) 584-3169
Presbytère:	(450) 584-2185
Société d'histoire de Cournoyer:	(450) 584-3645

## AUTRES ORGANISMES

Maison de la Famille:	(450) 446-0852
Centre prénatal Le Berceau:	(450) 446-7760
Centre d'action bénévole:	(450) 467-9373

## CONSEIL MUNICIPAL

**Sylvie Burelle, directrice générale:**  
direction@smsr.quebec

**François Berthiaume, maire**  
Sécurité publique (incendie)

**John Bradley, conseiller #1**  
Transport et réseau routier  
Sécurité publique (excluant service incendie)  
Maire suppléant

**Poste vacant, conseiller (ère) #2**  
Loisirs et événements (CCL), Bibliothèque  
Services aux entrepreneurs locaux et développement économique

**Annie Houle, conseillère #3**  
Comité embellissement, Culture et patrimoine  
Vie communautaire, Mise en valeur du milieu  
Services aux associations

**Réal Déry, conseiller #4**  
Urbanisme et mise en valeur du territoire, C.C.U  
MADA, Services aux aînés

**Marie-Claude Racine, conseillère #5**  
Santé et qualité de vie du milieu  
Environnement (CCE)  
Services aux familles et aux nouveaux résidents

**Maurice Rolland, conseiller #6**  
Administration

**Conception et impression:**  
© Les Publications Municipales Inc. 1 (877) 553-1955

## ATTRIBUTION DES SECTEURS

# CONSEILLERS DE PROXIMITÉ

### SECTEUR 1 :

**Annie Houle** – courriel: [annie.houle@smsr.quebec](mailto:annie.houle@smsr.quebec), 514-688-7889  
De l'Anse, Bellevue, Boisselle, de l'Islet, Lafrenière, Préfontaine.

### SECTEUR 2 :

**Marie-Claude Racine**, – courriel: [mc.racine@hotmail.com](mailto:mc.racine@hotmail.com), 450-881-7944  
Handfield, de l'Église, des Prés, du Quai, Richelieu (6 à 583), rang du Ruisseau Nord, rang du Ruisseau Sud, rang des Trente (103 à 560).

### SECTEUR 3 :

**John Bradley**, courriel: [johnbradley450@gmail.com](mailto:johnbradley450@gmail.com), 514-299-8014  
Jeannotte, Ladouceur, Moreau, Tanguay, Montée Verchères.

### SECTEUR 4 :

**Réal Déry** – courriel: [real.dery@hotmail.com](mailto:real.dery@hotmail.com), 450-584-3169  
Archambault, Comtois, Françoise-Loranger, José, Richelieu (591 à 3010), des Terrasses, rang des Trente (590 à 885).

### SECTEUR 5 :

**Maurice Rolland** – courriel: [maumo@videotron.ca](mailto:maumo@videotron.ca), 450-584-3645  
Charron, Joli-Bois, rang des Quatorze, rang Saint-Joseph, chemin de la Savane, rang des Soixante, Sous-Bois, Val d'Or.

Les assemblées du conseil municipal ont toujours lieu le deuxième mardi du mois à 19h30.  
Une période de questions est réservée aux citoyens à la fin de chaque séance.  
Le bureau municipal est ouvert du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h à 16h30.

<http://smsr.quebec>

102, rue de la Fabrique, Saint-Marc-sur-Richelieu, Qué. J0L 2E0  
Téléphone: (450) 584-2258 / Télécopieur: (450) 584-2795



**François Berthiaume**  
Maire  
Cell.: (514) 891-6398  
fb@fbrh.ca



**John Bradley**  
Conseiller #1  
Cell.: (514) 299-8014  
johnbradley450@gmail.com



**Poste vacant**  
Conseiller (ère) #2



**Annie Houle**  
Conseillère #3  
Cell.: (514) 688-7889  
annie.houle@smsr.quebec



**Réal Déry**  
Conseiller #4  
Rés.: (450) 584-3169  
real.dery@hotmail.com



**Marie-Claude Racine**  
Conseillère #5  
Cell.: (450) 881-7944  
mc.racine@hotmail.com



**Maurice Rolland**  
Conseiller #6  
Rés.: (450) 584-3645  
maumo@videotron.ca





## **Bienvenue à la soirée de consultation citoyenne du 5 octobre 2022!**

Bonjour à toutes et à tous!

Vous vous souviendrez qu'à l'automne 2021, le conseil municipal de Saint-Marc-sur-Richelieu a procédé à une planification stratégique afin de confirmer ses axes d'intervention 2021 – 2025.

**Les résultats de cet exercice ont permis de confirmer les priorités suivantes :**

- Améliorer la communication avec les citoyens;
- Favoriser la mise en valeur de la culture et du patrimoine;
- Bonifier la sécurité des citoyens, particulièrement la sécurité sur nos routes;
- Compléter la mise à niveau des systèmes de champs d'épuration résidentiels
- Réaliser le projet de développement résidentiel de la municipalité;
- Favoriser le développement touristique et commercial sur notre territoire;
- Bonifier le programme d'évènements festifs au village;
- Avoir un impact favorable sur l'environnement;
- Bonifier les services aux familles;
- Offrir plus de services aux aînés.

Ce programme est ambitieux, mais nous y croyons et nous déploierons nos meilleurs efforts afin de rendre l'expérience citoyenne à Saint-Marc-sur-Richelieu, encore meilleure.

À l'hiver 2021, nous avons aussi procédé à un sondage citoyen. Ce dernier nous a permis d'établir le programme d'activités 2021 – 2022 de la municipalité, ce dernier s'étant fortement inspiré des suggestions des résidents de Saint-Marc-sur-Richelieu.

Plusieurs projets ont déjà été réalisés, grâce à votre participation, et d'autres sont en cours de réalisation.

Le conseil municipal procédera d'ailleurs, en fin d'année, à un bilan des réalisations de sa première année en poste. Ces résultats vous seront communiqués, notamment dans le Saint-Marc ... quoi? et dans l'infolettre municipale.

Par ailleurs, afin de guider nos actions de l'année à venir, nous aimerions maintenant vous inviter à une séance de consultation citoyenne qui sera organisée, le 5 octobre prochain, à la salle municipale, de 19h00 à 21h30.

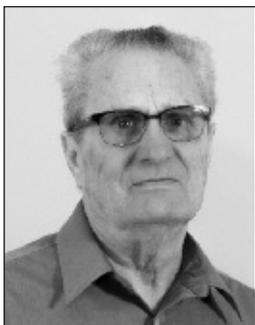
Dans le cadre de cette rencontre, nous aimerions vous mettre à contribution pour recueillir des propositions de projets à réaliser en 2022 – 2023.

Mon souhait le plus sincère est que vous participiez à cet évènement en grand nombre, car c'est en s'impliquant que l'on se fait entendre et c'est en se faisant entendre qu'on influence le cours des choses.

Afin de faciliter l'organisation de cette rencontre, je vous suggère donc de bien vouloir confirmer votre présence auprès de Nancy Bélanger, par courriel, à l'adresse : [info@smsr.quebec](mailto:info@smsr.quebec) ou par téléphone au 450-584-2258 poste 0.

Au plaisir!

**François Berthiaume**  
**Maire**



Dans l'édition précédente, j'ai fait une requête auprès de la population, principalement auprès des résidents de la rue des Prés. Suite aux réponses reçues, je tiens à remercier les personnes qui m'ont répondu, autant pour leur opinion que leurs propositions que j'ai d'ailleurs trouvées pertinentes.

J'avais terminé mon article en affirmant que je ne voulais surtout ne pas aller à l'encontre de votre volonté. Donc, la rue des Prés demeurera la rue des Prés.

Cependant, je me fais toujours un devoir d'immortaliser le nom de Jacques Hébert. Ce sera à partir de vos suggestions que le conseil et moi opterons pour un choix autre que le changement de nom de rue.

C'est à suivre!

### **Maurice Rolland**

Conseiller municipal en gestion

Conseiller de proximité, secteur # 5

**Saint-Marc-sur-Richelieu,  
une histoire entre terres et rivière**

102, rue de la Fabrique

Saint-Marc-sur-Richelieu, QC J0L 2E0

450-584-3645

[maumo@videotron.ca](mailto:maumo@videotron.ca)



Centre de femmes  
**l'Essentielle**

231, rue Brillon  
Beloeil (Qc) J3G 2T5

Beloeil, 25 août 2022

COMMUNIQUÉ pour diffusion immédiate

### **NOUVELLE PROGRAMMATION - CENTRE DE FEMMES L'ESSENTIELLE**

Une programmation avec des ateliers pour répondre à des besoins et des intérêts différents – le tout adapté au contexte sanitaire. Les sujets et les types d'ateliers qui s'y trouvent sont très variés.

**Vous trouverez la programmation complète au [www.cfessentielle.org](http://www.cfessentielle.org)  
et sur FB : [CFEssentielle](https://www.facebook.com/CFEssentielle)**

L'Essentielle est un lieu d'appartenance géré par et pour les femmes de la Vallée du Richelieu et des environs. L'Essentielle est ouvert aux femmes quel que soit leur âge, leur état civil, leur nationalité ou leur orientation sexuelle. Nous y offrons un lieu d'appartenance, des services et un réseau d'éducation et d'action selon les besoins du milieu. Le Centre intervient sur la condition féminine dans son ensemble.

L'Essentielle est ouvert du lundi au jeudi de 8h30 à 16h30. Il est fermé entre 12h00 et 13h15 de même que le lundi après-midi. Il est situé au 231, rue Brillon (près de l'école St-Mathieu, dans le Vieux Beloeil). **(450) 467-3418**

Informations : JC Chayer 450 467-3418

## SERVICES ANIMALIERS



RÉGIE INTERMUNICIPALE  
**SERVICES ANIMALIERS**  
DE LA VALLÉE-DU-RICHELIEU

2863, chemin de l'Industrie  
Saint-Mathieu-de-Beloeil  
(Québec) J3G 0S3  
Téléphone : 450 813-7381  
Ligne sans frais : 1 855 403-3600  
Courriel : [info@animaux-savr.com](mailto:info@animaux-savr.com)

**HEURES D'OUVERTURE**  
Bureau et services administratifs  
Lundi au vendredi  
de 8 h 30 à 16 h 30

**Adoption ou abandon d'animaux**  
Lundi au vendredi  
de 10 h 30 à 15 h 30  
Samedi et dimanche  
de 10 h 30 à 15 h 30

## GARDIEN(NE)S AVERTI(E)S

### SECTEUR

*Rue de l'Anse*

Danika Fortin ..... 450 709-0565  
Léane Thibodeau ..... 450 464-1742  
Élie Thibodeau ..... 450 464-1742  
Léa Lemieux ..... 438 393-2678

### SECTEUR

*Rang des Quatorze*  
*Rang des Trente*

Simon Carron ..... 450 584-3174  
Cammy Beaulieu ..... 450 584-2720

### SECTEUR

*Rues de la Savane*  
*Charron et Val d'Or*

Kélian Lamarre Langlois ... 450 584-3119

### SECTEUR

*Chemin Lafrenière*

Charles-Olivier Giguère... 514 710-2801  
Léane Thibodeau ..... 450 464-1742  
Élie Thibodeau ..... 450 464-1742  
Léa Lemieux ..... 438 393-2678

### SECTEUR

*Rue Richelieu*

Élisabeth Ledoux ..... 438 831-0697  
Kassandra Paradis ..... 438 501-1365  
Danika Fortin ..... 450 709-0565  
Léane Thibodeau ..... 450 464-1742  
Élie Thibodeau ..... 450 464-1742

### SECTEUR

*Rang du Ruisseau nord*

Danika Fortin ..... 450 709-0565  
Léane Thibodeau ..... 450 464-1742  
Élie Thibodeau ..... 450 464-1742

### SECTEUR

*Rue Richelieu Camping*

### SECTEUR

*Village*

Laura Simon ..... 450 584-1210  
Kassandra Paradis ..... 438 501-1365  
Alice Gauthier ..... 450 701-2904  
Cammy Beaulieu ..... 450 584-2720  
Mégane Bourgault Brière ... 450 709-0564  
Zoé St-Laurent ..... 514 378-8818  
Frédérique Morin ..... 514 531-1161  
Danaëlle Marois ..... 514 926-5031  
Léane Thibodeau ..... 450 464-1742  
Élie Thibodeau ..... 450 464-1742  
Aurélië St-Gemain ..... 438 881-5974  
Laurent Charpentier ..... 450 709-0730



## POUR FAIRE PARAÎTRE VOS ARTICLES DANS LE SAINT-MARC... QUOI?

«Le Saint-Marc... Quoi?» est publié et distribué vers le 1er de chaque mois. Les organismes de la municipalité et les responsables d'activités sont invités à transmettre leurs communiqués avant le 14 de chaque mois à 16h30. Il suffit de faire parvenir ses fichiers Word et ses photos en fichiers séparés (JPG ou BMP) par courriel à: [info@smsr.quebec](mailto:info@smsr.quebec)

**POUR TOUTES INFORMATIONS: (450) 584-2258**

## AGENDA MENSUEL

# OCTOBRE 2022

### ÉLECTION MUNICIPALE – COMMISSION DE RÉVISION :

3 octobre de 14h30 à 17h30 • 5 octobre de 19h00 à 22h00 • 11 octobre de 10h00 à 13h00

DIMANCHE	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENREDI	SAMEDI
	<b>CERCLE DE FERMILIÈRES</b> 4 octobre : ateliers 11 octobre : ateliers 18 octobre : Ateliers et réunion mensuelle 25 octobre : ateliers					 <b>1</b> Sortie CF Montréal
 <b>2</b> Messe à 10h00	<b>3</b> 17h00 Vente de bulbes de tulipes dans le stationnement de la municipalité	 <b>4</b> Collecte organique	 <b>5</b> Consultation citoyenne 19h	 <b>6</b> Collecte d'ordure et d'encombrants (sur réservation)	<b>7</b>	<b>8</b>
 <b>9</b> Messe à 10h00	<b>10</b>	 <b>11</b> Collecte organique Assemblée du conseil	<b>12</b>	<b>13</b>	<b>14</b>	<b>15</b>
 <b>16</b> Vote municipal par anticipation 12h à 20h Messe à 10h00	<b>17</b>	 <b>18</b> Collecte organique	 <b>19</b> Collecte récupération	<b>20</b>	<b>21</b>	<b>22</b>
Jour du scrutin municipal 10h à 20h <b>23 / 30</b> Messe à 10h00	<b>24 / 31</b>	 <b>25</b> Collecte organique	<b>26</b>	 <b>27</b> Collecte d'ordures Feuilles et chaume	<b>28</b>	<b>29</b>



## **SOCIÉTÉ D'HISTOIRE DE COURNOYER**

<http://www.shcournoyer.com>

### **PATRIMOINE RELIGIEUX**

Lors de la fin de semaine du patrimoine religieux, j'ai eu à expliquer les différentes étapes de la fondation de la paroisse aux visiteurs venus visiter l'église. Je me suis plu à raconter des anecdotes que peu de paroissiens savaient (*en italique et en retrait dans le texte*).

#### **Achat de terrains**

C'est le 7 décembre 1791 que l'achat notarié d'une parcelle de terrain d'André Combe et de François Rénaud, son voisin, s'est conclu pour la somme de 400 livres à chacun d'eux.

#### **Fondation de la paroisse**

C'est le 22 mars 1792 que la paroisse *Saint-Marc l'évangéliste* a été fondée.

Exactement un mois plus tard, une croix fut plantée pour marquer l'emplacement de la future église.

#### **Construction du presbytère / chapelle**

Dans l'attente des plans pour la construction de l'église, il a été décidé de bâtir en premier le presbytère qui servira à la fois de logement au futur curé et de chapelle.

C'est en présence du nouveau curé, Joseph Martel que la bénédiction de la chapelle s'est faite le 17 décembre 1793. Celui-ci avait déjà ouvert le 1<sup>er</sup> livre des comptes dès la fondation de la paroisse.

#### **Plans et construction de l'église**

Trois ans après l'inauguration de la chapelle du presbytère, une demande est faite auprès de l'évêché pour la construction de l'église.

Le plan original de l'église était de 40 x 90 pi. et la sacristie de 20 x 20 pi.

La structure de l'église est constituée de pierres de taille et de bois.

La finition extérieure comprend un toit en tuiles de tôle à la canadienne et ses murs en pierre à bosse.

Les combles sont en épinette et en pin.

Les bancs furent installés au cours de l'année 1801.

*\* Saviez-vous que les bancs de l'allée centrale étaient tous de la même dimension ? C'est le curé Yvon Bonneau qui avait demandé aux marguilliers de l'époque, dont je faisais partie, de raccourcir les deux premiers bancs de chaque côté de l'allée centrale. La raison était fort simple. Lors des funérailles, l'espace entre le cercueil et les bancs était tellement restreint que le curé avait de la difficulté à tourner autour du défunt lorsque le moment était venu de le bénir et l'encenser.*

Finalement, la façade de l'église fut prolongée d'une douzaine de pieds en 1908.

#### **Le clocher**

Élevé sur un plan octogonal, le clocher en charpente à double lanternes ajourées rappelle l'esprit français du XVIII<sup>e</sup> siècle.

L'achat de la 1<sup>re</sup> cloche s'est faite en 1830.

En 1832, on procède à l'achat de la 2<sup>e</sup> cloche, bénite le 6 juillet sous le nom de Joseph.

Deux cloches, achetées le 23 décembre 1875, complètent l'ensemble du clocher. Elles sont bénites sous les noms respectifs de Françoise et Marie.

Pour les férus de musique, Dominique Vary nous a instruits sur la musicalité des notes que produisent les quatre cloches : Si bémol, Ré bémol, Do et Fa; ce qui donne un accord en Si bémol mineur.

#### **Bénédiction de la 1<sup>re</sup> pierre de l'église, son inauguration et son 1<sup>er</sup> service divin**

La bénédiction de la 1<sup>re</sup> pierre de l'église s'est faite le 4 juillet 1799 par le curé fondateur, Joseph Martel.

Son inauguration a eu lieu autour de la Toussaint, après huit ans de services dans la chapelle du presbytère.

La 1<sup>re</sup> messe de Noël dans la nouvelle église, fut un moment mémorable pour les paroissiens à la fin de 1801.

**Accessoires religieux**

Parmi les trésors de la Fabrique, on retrouve le calice ainsi que le ciboire acquis en 1794 et 1995 et poinçonnés par Laurent Amyot.

Il en est de même pour un encensoir et un bénitier en argent massif, oeuvres de Pierre Huguert dit Latour, acquises en 1807.

Chose inusitée, *un confessionnal portatif* avec ses deux panneaux soulevés et ses deux volutes sculptées, façonné en 1800.

En 1803, le sculpteur, Joseph Roy a ajouté à la collection de l'église le chandelier pascal tourné en bois tourné et sculpté.

Par ses chef d'oeuvre de sculptures, Louis-Amable Quévillon a enrichi le mobilier clérical de chandeliers d'acolyte en bois sculpté de godrons et sculptés; d'un trône curial ainsi que d'un fauteuil curial en bois chantourné en 1807.

Sur douze pièces d'orfèvrerie commandées par les marguilliers entre 1794 et 1837, il n'en reste que quatre présentement, soit qu'elles ont été substituées et même, une pièce vendue candidement par un curé.

**Décoration intérieure de l'église**

Le 8 mars 1819, une convention avec le maître sculpteur, Pierre Noisieux de Trois-Rivières, est approuvée pour la construction d'un jubé. Les saint-marcois lui sont aussi redevables de la de la construction d'un confessionnal ainsi que d'un baptistère en mars 1820.

Louis-Amable Quévillon n'est pas en reste avec les sculptures du maître autel et du tabernacle acquis en 1795. On lui doit également les décorations intérieures du sanctuaire exécutées entre 1804 et 1808.

Datant de 1875, les rosaces de la voute sont le résultat des sculptures de Victor Bourgault.

**Tableaux**

Le 1<sup>er</sup> tableau commandé par les marguilliers en 1806 est l'oeuvre du peintre Augustin Wolff d'origine allemande. Cette toile qui est aujourd'hui visible et placée au dessus du maître autel, représente Saint Marc debout avec son lion à tête d'homme.

× *Saviez-vous qu'en 1908, une autre oeuvre de saint Marc a été commandée au peintre Franchère et qui est toujours dans l'église et, elle aussi, au dessus du maître autel ? Comment est-ce possible ? Cette dernière représentation de saint Marc est tout simplement peinte à l'endos de la première. L'évêque de Saint-Hyacinthe étant venu à Saint-Marc après les travaux de restauration en 1908, a préféré le vieux saint Marc qu'il trouvait plus juste et plus ressemblant que le nouveau. Je serais curieux de savoir si on retrouve dans d'autres églises des oeuvres peintes à l'endos d'une même toile.*

La 3<sup>e</sup> toile, *Le saint Rosaire* et 4<sup>e</sup> toile, *La mort de saint François-Xavier*, sont du peintre Louis Dulongpré.

Les cadres de ces toiles sont l'oeuvre de l'ancien apprenti de Quévillon, Jérôme Pépin.

Les quatre tableaux de la nef et du choeur sont du peintre Yves Tessier.

De la nef, côté Épitre : *La mise au tombeau* et *La Résurrection*.

De la nef, côté Évangile : *La flagellation* et *La descente de la croix*.

Du choeur, côté Épitre : *Saint-Pierre*.

Du choeur, côté Évangile : *Saint-Paul*.

**Chemin de croix**

Le modèle des quatorze stations, en haut relief du chemin de croix en plâtre blanc ne comportant pas de signature, a été donné à l'église en 1908 par la famille Victor Ducharme.

Suite au grand ménage de l'église entrepris en 1959, le curé Henri Fournier a confié à l'artiste Irène Daigle demeurant au village, de peindre toutes les statues et de compléter son travail par le chemin de croix, tâche achevée au cours de l'année 1962.

**Instruments de musique**

En 1864, on procède à l'achat d'un harmonium.

L'achat d'un orgue de marque Brodeur en août 1875, vient mettre un terme à l'harmonium. La soufflerie de cet orgue était manuelle.

Lors des travaux de restauration de l'église, on profite de l'occasion pour remplacer l'orgue Brodeur par un orgue Casavant qui fut inauguré et béni le 5 septembre 1909. Sa soufflerie étant elle aussi mécanique, c'est en 1931 qu'on l'équipe de la soufflerie électrique.

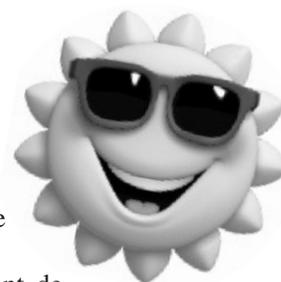
**Références :** Album souvenir du 200<sup>e</sup> anniversaire de la paroisse.

Chemin de croix : Georges Bellemare

**Texte :** Maurice Rolland

# Une fête de la famille «chaleur» euse

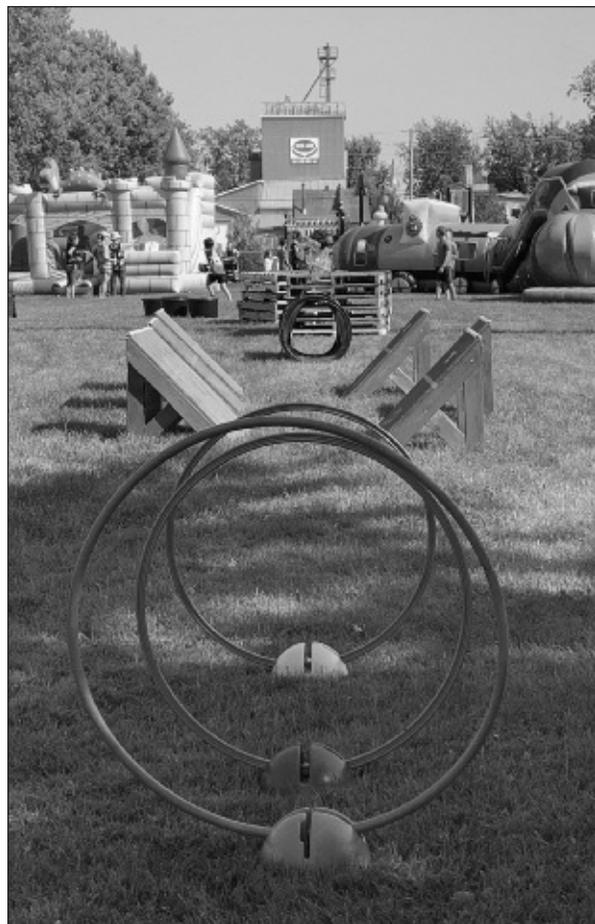
Le 10 septembre dernier, sous un soleil et une chaleur soutenue, avait lieu la fête annuelle de la famille. Bravo à plusieurs d'entre vous d'avoir répondu présents!



**Merci à ceux qui ont prêté mains fortes lors de cette journée :**

- Stéphane Dubé et son équipe pour le généreux et succulent menu
- Joël et Pamela (Ba-da-boum) pour l'installation des jeux gonflables et la gratuité de la machine à slush ainsi que du film Pinocchio
- La famille Turcotte/Lussier pour leur aide soutenue tout au long de la soirée.
- Élodie et Josée pour le super service de la slush. Team de feu!
- Jean-Luc pour avoir travaillé un samedi! On aura plus de mousse l'an prochain, promis.
- À la MDJ, pour un service collant de barbabapa et du popcorn pour le film en soirée ainsi qu'aux jeunes qui ont transportés des tables
- Et à tous ceux qui passent et s'offrent d'aider, merci et bravo! Comme Jeff, qui a renoué avec un talent caché de balayeur et Pierre qui a eu la force d'Hercule pour sortir des piquets trop solidement enfouis dans le gazon.





**Activités en cours et à venir**

Plusieurs activités du calendrier d'automne ont débuté. Il n'est pas trop tard pour vous joindre à un cours si jamais vous faites partis des dernières minutes, contactez [loisirs@smsr.quebec](mailto:loisirs@smsr.quebec) ou 450-584-2258 poste 4 pour vous inscrire.

Si vous avez des suggestions d'activités pour la prochaine session ou que vous aimeriez vous impliquer pour organiser une activité, ou que vous avez un projet à cœur que vous souhaitez réaliser, les loisirs sont là pour vous aider à concrétiser le tout.

**Une p'tite Chambre de Commerce à Saint-Marc?**

Appel aux entreprises, commerces, artisans, et entrepreneurs qui ont une adresse à Saint-Marc et/ou qui y ont une adresse personnelle à Saint-Marc mais une adresse d'affaire à l'extérieur.

Peu importe le domaine dans lequel vous œuvrez, on a besoin de vous pour faire bouger le développement économique à Saint-Marc, mousser les liens d'affaires et échanger sur des sujets d'actualité.

Si ça vous interpelle, contactez [loisirs@smsr.quebec](mailto:loisirs@smsr.quebec) ou 450-584-2258 poste 4 pour en discuter.

# Retour sur le tournoi de soccer

U10-2 Gagnants de la finale de consolation



**Coachs :** Pierre Batelier, Alexandre Lavallée , Julie Robidou. **Rangée du haut :** Élie Deshaies, Anabel Huberdeau, Marilou Janson, Arthur Lavallée, Gabriel Boisvert. **Rangée du bas :** William Huberdeau, Michaël Daigneault, Arnaud Beauchemin, Avril Batelier, Luckas Brillon.



Une mention d'honneur toute spéciale à l'équipe des U14, joueurs, coachs et parents, qui a joué de façon sportive et amicale tout au long de l'été. Bravo pour votre participation jusqu'au bout!



## Karine Levesque - NEVER GIVE UP parce que la vie est belle



Le cancer n'est pas toujours synonyme de désespoir. Dans ce qui ressemble à un journal intime, l'auteure saint-marcoise nous amène avec elle d'une salle d'attente à l'autre nous racontant son combat contre le cancer du sein tout en découvrant elle-même sa propre histoire au fil des pages. Elle nous transporte dans son quotidien parfois émouvant, souvent drôle et toujours positif face à la maladie.

Ce livre se veut rafraîchissant, porteur d'espoir sans jamais être moralisateur. Il nous rappelle que le plus important c'est la vie et qu'il faut mordre dedans à pleines dents !

La Victoire sur la maladie commence le jour où l'on accepte ce qui ne peut être changé.

Karine cumule plusieurs passions dont la création de jolies roches peintes à la main et peut réaliser des demandes personnalisées. Vous avez le goût d'en apprendre davantage sur son histoire? N'hésitez pas à communiquer avec elle.

[krnlevesque@gmail.com](mailto:krnlevesque@gmail.com)

**FB :** never give up parce que la vie est belle  
450-584-1243



Annie Houle, conseillère responsable mise en valeur du milieu.



RÉGIE INTERMUNICIPALE

# SERVICES ANIMALIERS

DE LA VALLÉE-DU-RICHELIEU

## LA LOI 128, UNE LOI QUI A DU CHIEN!

Depuis mars 2020, la loi oblige les propriétaires de chiens à les enregistrer auprès de leur service animalier, chaque année.

Votre chien doit porter sa médaille de la RISAVR afin d'être identifié en tout temps.



DES AMENDES allant de 250\$ à 750\$ peuvent s'appliquer si votre chien n'est pas enregistré.

**MOI**  
J'AI MA MÉDAILLE,  
ET VOUS?

**LA LOI**  
C'EST LA LOI  
enregistrez-vous!



EN LIGNE EMILI.NET · AU TÉLÉPHONE 450-813-7381  
À LA RISAVR



# LE CERCLE DE FERMÈRES DE ST-MARC

Et voilà, c'est parti pour une nouvelle année. La prochaine réunion mensuelle sera le 18 octobre, à 18h30, à la salle des Érables. Nous avons été présentes au marché public du mois de septembre, avec une superbe température ce qui a permis d'avoir une belle visibilité. Les desserts pour le brunch de la rentrée ont été dégustés avec gourmandise. Merci pour votre belle participation.

### Voici la planification des ateliers du mois d'octobre :

Le mardi 4 aux ateliers : Broderie Brésilienne, couture : napperon

Le mardi 11 : Broderie Brésilienne, couture : napperon

Le mardi 18 : Broderie Brésilienne

Le mardi 25 : Broderie Brésilienne

Les dimanches de 09h00 à 12h00: Tricot, broderie, jasette

Pour vous inscrire et obtenir plus de détails, veuillez communiquer avec Ginette Girard au 514 773-9429, par courriel : [giigiiigi55@gmail.com](mailto:giigiiigi55@gmail.com) ou le mardi au local (sous-sol du 102 rue de la Fabrique)

À noter aussi que les cours de dentelle aux fuseaux se poursuivront et se dérouleront lundi le 3 et 24 octobre. Pour confirmation de la tenue du cours et plus d'informations, veuillez contacter Mireille Beauchemin au 514 972-7708 ou par courriel : [beauchemireille@hotmail.com](mailto:beauchemireille@hotmail.com)

Cette année, nous serons présentes au Marché de Noël, pour offrir nos confections.

*Ginette Girard, Cercle de Fermières St-Marc, Comité Arts textiles*

### Et, souhaitons un joyeux anniversaire à :

France Cournoyer .....	13
Claire Blanchard .....	15
Ginette Girard .....	18
Lise Corriveau .....	27



## Bibliothèque Archambault-Trépanier, Saint-Marc-sur-Richelieu

Tél. : 450-584-2258 poste 5

[biblio@smsr.quebec](mailto:biblio@smsr.quebec)



### HEURES D'OUVERTURE :

Mardi :	9h à midi 18h30 à 20h30
Jeudi :	14h à 20h
Samedi :	10h à midi
Dimanche :	10h à midi

**VIACTIVE EN MOUVEMENT**

La FADOQ et l'équipe d'animation vous proposent des rendez-vous hebdomadaires tous les mercredis de 9h45 à 11h45 à la salle municipale à compter du 7 septembre au 21 décembre 2022. Les activités sont adaptées pour respecter avec soin le rythme de chacun. Les membres qui aimeraient se joindre au groupe (sans frais) se présentent sur place chaque mercredi. Pour plus d'informations, communiquez avec Réal Déry au 450-584-3169.

**TRANSPORT COLLECTIF HEBDOMADAIRE GRATUIT CHAQUE JEUDI (GRATUITEMENT).**

Tous les jeudis, départ à 9h30, retour vers 14h30. Un autobus avec départ du stationnement municipal pour se rendre au Mail Montenach de Beloeil. Ce projet social répond à un souhait formulé par les citoyens et citoyennes depuis plusieurs années. Profitez de ce service.

**RENOUVELLEMENT POUR 2 ANNÉES (NOUVEAU)**

À compter du mois de septembre, les membres FADOQ Saint-Marc, auront la possibilité de renouveler leur carte de membre pour 2 années au coût de 45\$, soit une économie de 5\$. Pour informations : Réal Déry 450-584-3169 – André Lussier 450-339-4054 – Camille Dubé 450-584-3274.

Oui... être membre c'est payant, car faire quelque chose ensemble pour le bien-être collectif, c'est se faire du bien.

**Les économies et avantages de Jean grâce à sa carte FADOQ**

**POURQUOI ÊTRE MEMBRE?**



Achat d'une paire de lunettes avec verres teintés  
**30\$ d'économie**



Achat de 3 pots de peinture pour les rénos chez sa fille  
**47\$ d'économie**



Achat de vêtements pour le golf  
**10\$ d'économie**



Forfait golf et une croisière pour deux  
**38\$ d'économie**



Location d'une thermopompe  
**110\$ d'économie**



Achat d'une machine à espresso pour son fils  
**35\$ d'économie**



Avoir l'esprit en paix grâce à ses assurances  
**Intestimable**

Cette fois encore, Jean renouvellera son adhésion pour deux ans. **Et vous?**



Ensemble, continuons à améliorer la qualité de vie des personnes de 50 ans et plus !  
Infos : [fadoq.ca](http://fadoq.ca)

**Réal Déry - 450 584-3169**  
[real.dery@hotmail.com](mailto:real.dery@hotmail.com)



**CONCOURS**

JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 2022, EN RENOUELANT VOTRE CARTE FADOQ À VOTRE CLUB, VOTRE RÉGION OU SUR LE WEB

**OU**

EN AYANT UNE CARTE FADOQ 24 MOIS QUI EXPIRE EN 2023,

VOUS SEREZ **AUTOMATIQUEMENT** INSCRIT À NOTRE CONCOURS

**À GAGNER**

UN CHÈQUE-CADEAU DE 100\$ À L'ÉPICERIE DE VOTRE CHOIX, 4 TIRAGES PAR MOIS.

Accédez aux règlements sur [fadoq.ca](http://fadoq.ca)

**PARTICIPEZ, RENOUELEZ!**



Société d'horticulture  
SAINT-MARC-SUR-RICHELIEU

✦ **Héros du jardin SMSR 2022**

**Année du jardin**  
Year of the Garden

2022

L'Année du jardin 2022 permet de reconnaître et de célébrer les nombreuses personnes dévouées et inspirantes qui, par leur leadership et leur engagement ont contribué à l'embellissement de notre collectivité et ce, chacun à sa manière.

C'est pourquoi, la SHSMSR et le Comité Consultatif en Environnement (CCE) désirent les féliciter, pour leur précieux travail et mettre en valeur leur passion en agriculture urbaine ainsi que leurs projets d'embellissement en horticulture ornementale.

Sans attribuer de rang, ni de place au niveau local, nous désirons féliciter les différents récipiendaires.

Au total 6 dossiers de candidature ont été reçus et recommandés.

Les récipiendaires au prix Héros du jardin SMSR 2022 sont :

**Luc Beauchemin**  
**Lucie Boulay et Paul-Aimé Jeannotte**  
**Andrée Gaudette**  
**Judith Goderre**  
**François Guertin**  
**Guy Komi Ameha et sa famille**



**Reconnaissance Héros du Jardin du Canada**

Après évaluation des différents dossiers, la SHSMSR et le CCE de Saint-Marc-sur-Richelieu recommandent avec fierté la candidature au prix de la reconnaissance Héros du jardin Canada 2022... **M. François Guertin.**

<https://livethegardenlife.gardenscanada.ca/fr/les-heros-du-jardin/>



Pour son implication active au sein de la SHSMSR via les projets d'agriculture urbaine depuis 2020 qui ont desservis des dizaines de familles de la région par la culture en potager surélevés et la culture en champ de légumes de toutes sortes: tomates, choux, courges etc. Chaque jour il fait preuve d'ingéniosité afin de faciliter les projets de la SHSMSR, nettoie même son champ via un système de balayeuse afin d'enrayer biologiquement les fameux doryphores de la pomme de terre. Il aurait aussi pu se mériter le chapeau du jardinier futé par ses multitudes inventions. Disponible depuis la création de la SHSMSR il y a 22 ans et surtout toujours une solution à la main, c'est avec un grand honneur que nous lui décernons cette reconnaissance. BRAVO!

**Mille mercis aux bénévoles de leur implication tout au long de la saison selon les différents projets d'embellissement :**  
Marie-Paule Guertin, Raymonde Lachance, Élise Bousquet, Paulette Laflamme, Catherine Viger.

**Merci également à nos bénévoles ponctuels:**  
M. François Guertin, M. Raymond Laflamme, Famille Bérubé, Jesse-James Desrochers, M. Roger Houle sans oublier nos employés municipaux de leur beau travail : Jean-Luc Jodoin et Denis Plante.



**✦ Vente de bulbes :**

**- Lundi 3 octobre, stationnement de l'Hôtel de ville de 17h00 à 19h00**



Pour une seconde année, en collaboration de la ferme florale Picaflore, la SHSMSR offre l'opportunité de vous procurer une belle collection de bulbes d'automne. À prix compétitif, le déplacement en vaut la peine. Rappelons-nous que tant que la terre n'est pas gelée, nous pouvons planter les bulbes qui enjoliveront nos parterres au printemps prochain.

**Toutefois, vous pouvez vous en procurer lundi le 3 octobre, dans le stationnement de la municipalité de 17h00 à 19h00. Faites vite car cela s'envole rapidement!**

**Afin de consulter la collection pour les différentes descriptions, vous avez la possibilité de réserver vos bulbes en complétant le formulaire suivant... Afin de s'assurer de la quantité des stocks, merci de faire votre commande.**

[Précommande de bulbes - Automne 2022 \(google.com\)](#)

**Pour les intéressés(es) vous pourrez vous procurer votre carte de la SHSMSR 2023 sur place.**

**« Vivre dans les fleurs, c'est vivre tout simplement.**

**Le jardinage coûte moins cher qu'une thérapie et cela donne des tomates... ».**

Annie Houle, pour la SHSMSR 514-688-7889

Marie-Paule Guertin, Élise Bousquet, Raymonde Lachance, Paulette Laflamme et Catherine Viger.

Pour information : 514-688-7889, [shsmsr21@gmail.com](mailto:shsmsr21@gmail.com)



FB : Société d'horticulture Saint-Marc-sur-Richelieu  
<https://www.facebook.com/Société-dhorticulture-saint-marc-sur-richelieu-125750618297489>  
Fédération des sociétés d'horticulture et d'écologie du Québec | Facebook

# TOURNOI DE LA FONDATION DE SAINT-MARC

Le tournoi de golf de la Fondation de l'Instruction de Saint-Marc-sur-Richelieu du 20 août dernier a permis d'amasser près de 12 500.00\$.

Cette somme recueillie permettra à la fondation de poursuivre sa mission de supporter financièrement l'instruction et le développement intellectuel et culturel des Saint-Marcois. Lors de la soirée, 4 jeunes se sont mérités des bourses de niveau professionnelle, collégial et universitaire pour un montant total de 3 750.00\$.

Un merci spécial à nos deux présidents d'honneur : Messieurs André Forget et François Berthiaume représenté par M. John Bradley ainsi qu'aux joueurs et aux personnes présentes au souper.

Merci aussi aux membres du comité, aux bénévoles ainsi qu'aux donateurs et commanditaires.

France Beaudry au nom de la Fondation de Saint-Marc.



## Commanditaires :

Biosteel  
M. René Cournoyer  
M. Jacques Comtois et  
Mme Odette Provost  
Construction Antoine Fournier  
M. Gilles Fortier et Mme Monique Léger  
Hershey  
Jack Link's  
Jean-Guy Poirier Golf  
Josée Gagnon, conseillère  
indépendante Epicure  
Lassonde  
Les bonbons Mondoux  
Les Eaux Naya  
Loto-Québec  
Marie-Josée Robichaud  
Massage Rayon de Soleil  
Matelas Dauphin  
Mme Monique et M. Odino Riendeau  
New-Marc Research Inc.  
Pepsico



## De gauche à droite :

André Forget  
Thomas Rousseau boursier niveau professionnel  
Marc-Aurèle Burgess niveau universitaire  
Xavier Barsalou-Duval député fédéral  
et John Bradley conseiller municipal.



MDJ  
 450.584.2173  
 438.389.5694  
 Facebook.com/MDJLT

# CALENDRIER OCTOBRE 2022

ST-MARC-SUR-RICHELIEU

INFO

DIMANCHE	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENREDI	SAMEDI
						1 15h - 22h SORTIE AUX POMMES & POPOTE
2	3	4 18h - 21h WORLD OF DARKNESS   19h	5 18h - 21h PRÉPARATION DÉCO HALLOWEEN   19h PICKLEBALL   19h	6	7 15h - 22h CINÉMA EN PLEIN AIR	8 15h - 22h PRÉPARATION DÉCO HALLOWEEN   16h
9	10	11 18h - 21h WORLD OF DARKNESS   19h	12 18h - 21h PRÉPARATION DÉCO HALLOWEEN   19h PICKLEBALL   19h	13	14 15h - 22h VENDREDI BOUFFE   17h	15 15h - 22h PRÉPARATION DÉCO HALLOWEEN   16h
16	17	18 18h - 21h WORLD OF DARKNESS   19h	19 18h - 21h PRÉPARATION DÉCO HALLOWEEN   19h PICKLEBALL   19h	20 19h - ATELIER MAQUILLAGE HALLOWEEN À la biblio	21 15h - 22h SOIRÉE LAZER   20h	22 15h - 22h PRÉPARATION DÉCO HALLOWEEN   16h
23	24 PARCOURS HANTÉ À PARTIR DE 18h	25 18h - 21h WORLD OF DARKNESS   19h	26 18h - 21h PRÉPARATION DÉCO HALLOWEEN   19h PICKLEBALL   19h	27	28 15h - 22h PARTY HALLOWEEN	29 15h - 22h FINALISATION DÉCO HALLOWEEN   16h

**SORTIE AUX POMMES & POPOTE | 15 h 30**  
 1<sup>er</sup> octobre  
 Coût : apporte de l'argent pour ton sac de pommes pour ta famille !  
 Suite à la récolte, nous ferons de la popote !

**WORLD OF DARKNESS | 19 h 00**  
 Étienne vous racontera une histoire où vous êtes les héros ! Un peu comme D&D.

**CINÉMA EN PLEIN AIR | 19 h 30**  
 7 octobre  
 Nourriture 1\$  
 Venez encourager les jeunes de la MDJ. Ils tiendront un kiosque de vente de nourriture ! Le film sera annoncé bientôt !  
 \*apportez vos chaises et couverture !

**ATELIER MAQUILLAGE HALLOWEEN | 19 h**  
 20 octobre  
 À la bibliothèque de Saint-Marc-sur-Richelieu  
 Soirée d'activité et atelier gratuit sur comment perfectionner ton maquillage pour l'halloween !

**PARTY HALLOWEEN | 19 h À 22 h**  
 28 octobre  
 MDJ St-Marc  
 Party pour ado costumé ! Plusieurs activités prévues durant la soirée !  
 Venez pré-tester le parcours hanté !

**PARCOURS HANTÉ | 18 h À 20 h 30**  
 31 octobre  
 MDJ St-Marc  
 Venez encourager les jeunes de la MDJ !



## Dépannage alimentaire

Les résidents de Saint-Marc-sur-Richelieu à faibles revenus peuvent avoir un dépannage alimentaire au Centre d'action bénévole de la Vallée-du-Richelieu (CABVR) et ceci gratuitement.

Les mardis matin et les jeudis après-midi. Preuve de résidence exigée. Sur rendez-vous seulement.

Info : 450 467-9373



## Spectacle-bénéfice avec Roch Voisine

à l'église Saint-Denis-sur-Richelieu

Dimanche 16 octobre 2022 à 14 h

Billets : 75 \$ - 55 \$ - 45 \$ avec reçus

*Réservez dès maintenant !*

450 787-2020 ou 450 787-9719



450-584-2185  
stmarcparoisse@gmail.com

## Une fin de semaine pleine de vie

Environ 225 personnes ont participé au brunch de la fabrique le 11 septembre dernier. L'ambiance était joyeuse et les commentaires très élogieux. Merci à tous, en particulier à la belle équipe de bénévoles qui font le succès de cette activité et à l'équipe de l'Érablière Jeannotte qui, malgré une importante charge de travail, a préparé les aliments qui ont été servis sur place. Merci à nos commanditaires : Cercle de Fermières, Comtois Fleurs, Dépanneurs Forget, Ferme Lamoureux Noël, Fromagerie Agropur, L'Artisane de délices, Verger Saint-Marc, Cabane à sucre Paul Blanchard, Municipalité de Saint-Marc-sur-Richelieu. Les gagnants des tirages moitié-moitié sont Maxime Fortin de Saint-Marc, Michel Lamothe de St-Antoine et Danielle Millette de St-Hyacinthe. Leurs cagnottes totalisent 427\$.

Le marché extérieur, qui s'est déroulé sur 2 jours, a été fréquenté par les visiteurs de passage et les participants au brunch. Merci à Sara Desgagné qui planifie et supervise cette activité avec la complicité et l'appui de Jonathan Jean. Merci à Camille Dubé qui, cette fois, a pris la relève de Jonathan pour superviser le site.

Samedi et dimanche, l'église était ouverte dans le cadre des Journées du patrimoine religieux. Merci aux bénévoles, dont plusieurs membres de la Société d'histoire de Cournoyer, qui ont accueilli les visiteurs et répondu à leurs questions. Ceux-ci provenaient de plusieurs régions du Québec et même d'aussi loin que l'Australie.

## Salutations à l'abbé Jean-Marc Beudet, le 9 octobre



Alors que nous avons planifié de souligner les sept années au cours desquelles M. l'abbé Jean-Marc Beudet a été curé de Saint-Marc, il a dû annuler toutes ses activités pour cause de maladie. Mais ce n'est que partie remise. Vous êtes invités à venir le saluer le 9 octobre lors de la messe de 10h qui sera suivie d'un moment de rencontre fraternelle.

## Présence des prêtres à Saint-Marc

La réorganisation paroissiale que nous connaissons apporte quelques changements dans nos habitudes. Les prêtres demeurent tous à Sorel, il est donc nécessaire de planifier davantage leurs déplacements. Les dimanches aux deux semaines, ils assurent à tour de rôle la présidence de la messe. D'autres célébrations, tels les baptêmes, peuvent être prévues la même journée. En semaine, chaque jeudi matin, l'un d'eux célèbre une eucharistie à la salle des Habitations Saint-Marc. Le jeudi

est donc le jour privilégié pour rencontrer un prêtre si désiré. Il suffit de laisser un message au presbytère afin de demander un rendez-vous que ce soit pour une visite aux malades, pour un accompagnement spirituel, ou toute autre question. 450-584-2185 ou [stmarcparoisse@gmail.com](mailto:stmarcparoisse@gmail.com).

## Horaire des célébrations dominicales

Les rendez-vous du dimanche matin à l'église sont à 10 h 00. En octobre il y a des messes le 9 et le 23 et des célébrations de la Parole le 2 et le 16.

## Commémoration des défunts

Lors de la messe du 6 novembre, nous nous souviendrons tout particulièrement des personnes dont les funérailles ont été célébrées à Saint-Marc au cours de l'année écoulée. Bienvenue à leurs familles et à leurs amis.

## Marché annulé le 8 octobre

Le marché extérieur prévu le 8 octobre n'aura pas lieu en raison de circonstances imprévues lors de sa planification. Un grand merci à toutes les personnes : artisan.e.s, bénévoles et visiteurs qui ont fait de cette activité un rendez-vous créatif et animé. Les recettes générées par la tenue des marchés sont consacrées à l'entretien courant de notre église patrimoniale.

## Choristes recherchés

À quelques reprises au cours de l'année, spécialement lors des temps de Noël et de Pâques et lors des funérailles, le chant est assumé par une chorale paroissiale. Vous aimeriez chanter avec d'autres? Voix d'hommes, de femmes, de jeunes, toutes sont les bienvenues. Il y a de la place pour vous! Pour information pour faire connaître votre intérêt : Jacinthe Archambault 450-584-3464.



## Recherché : Préposé à l'inhumation des cendres

La fabrique est à la recherche d'une personne qui accepterait de rendre un grand service, celui de l'inhumation des cendres des personnes décédées. Il s'agit d'un travail rémunéré qui demande une disponibilité selon les choix des familles, le plus souvent les samedis, entre les mois de mai et novembre. Pour en savoir davantage: Hélène Laflamme 514-947-1537.

Source : Hélène Laflamme

### AVERTISSEUR DE MONOXYDE DE CARBONE

Le règlement municipal exige la présence d'un avertisseur de monoxyde de carbone certifié, dans tous les bâtiments publics et résidentiels où un combustible solide, liquide ou gazeux est utilisé. Il s'agit d'un geste responsable et efficace, facile et peu coûteux.



#### Repérez les sources d'intoxication dans votre résidence

Le monoxyde de carbone (CO) est un gaz incolore, inodore et non irritant. Il est pourtant un gaz toxique qui peut être mortel. Plusieurs appareils peuvent dégager du CO et occasionner des

intoxications légères, sévères ou mortelles. Ce gaz peut provenir de :

- Vos systèmes de chauffage, tels que votre fournaise, foyer ou chauffetière
- Vos électroménagers fonctionnant au gaz ou au propane (cuisinière, BBQ, réfrigérateur, lampes, etc.)
- Votre automobile et vos appareils avec moteur à combustion (tondeuse, souffleuse, génératrice). Même si une utilisation normale de ces appareils ne présente pas de danger, une intoxication au monoxyde de carbone peut se produire si les appareils fonctionnent mal ou encore s'ils sont utilisés dans un endroit mal ventilé.

#### Prévenez le pire avec un avertisseur de CO

Un détecteur de CO ressemble à un détecteur de fumée. Il fonctionne de la même façon, avec une pile ou branché au réseau électrique, et peut être acheté à peu de frais dans une quincaillerie. Ce dispositif de sécurité est conçu pour émettre un signal d'alarme lorsqu'il détecte la présence de ce gaz nocif dans une concentration menaçante pour la santé. Pour savoir où et comment installer votre avertisseur de CO, vous devez vous référer aux instructions du fabricant.

**Attention!** – Un avertisseur de fumée classique ne détecte pas la présence de monoxyde de carbone.

### Symptômes d'une intoxication au CO

Les symptômes d'intoxication au CO ressemblent aux symptômes d'une grippe, d'une intoxication alimentaire ou d'une gastroentérite :

- Maux de tête persistants;
- Tension au front et aux tempes;
- Picotements ou rougissements des yeux;
- Sensation de fatigue et de faiblesse;
- Étourdissements, vomissements;
- Perte de contrôle musculaire.

Si d'autres occupants ou vous ressentez ces malaises, déplacez-vous rapidement vers une zone aérée et vérifiez votre état. Si les symptômes persistent, trouvez de l'aide médicale et mentionnez que vous pouvez avoir été exposé au CO. Une grave intoxication peut entraîner la mort en quelques minutes.

#### Intoxication au CO : pas de temps à perdre

Si votre avertisseur s'active ou si vous ressentez les symptômes d'une intoxication :

- Faites évacuer immédiatement l'endroit où se trouve l'appareil.
- Laissez les portes ouvertes afin de ventiler complètement l'endroit.
- Fermez, si possible, l'alimentation en gaz.
- Communiquez avec le service d'incendie de votre localité ou composez le 9-1-1 et signalez au répondant la présence de CO dans votre domicile.
- Ne réintégrez pas les lieux avant d'avoir reçu l'avis d'un expert (par exemple: le personnel qualifié du service d'incendie ou votre distributeur de gaz).
- Avant d'utiliser l'appareil à nouveau, faites appel à un distributeur de propane, à un entrepreneur spécialisé en propane ou à toute autre personne possédant un certificat de qualification en matière de gaz. Cette personne pourra procéder aux ajustements nécessaires à une bonne combustion avant de rétablir l'alimentation en gaz à l'appareil.



# PETITES ANNONCES

## ANNONCES

### SERVICE OFFERT

Couturière mobile.  
Altérations, bords de pantalons, rideaux, jupes, etc. Sylvie 438-881-3429.

### SERVICE OFFERT

Offre de soutien aux personnes âgées ou en perte d'autonomie. Accompagnement et commissions. Personne fiable et avec expérience. 450-787-2735.

### À VENDRE

Arc à cam York tout équipé 325.00\$. Métier-cadre Phentex 15.00\$. Anti-quitte : Chaise chaise berçante pour enfant 45.00\$, petite table demilune 20.00\$. 2 paires de jeans taille 33, straight fit neufs 15.00\$/chaque, cache-bagage pour Hyundai

## ANNONCES

Elantra Touring 75.00\$ Toutes offres raisonnables acceptées. 450-584-3031.

### À VENDRE

Télévision de marque Toshiba 26 pouces HD avec manette 40.\$ 450-813-3610.

### SERVICE OFFERT

MASSOTHÉRAPIE thérapeutique et de relaxation. Membre de l'Alliance des mass. du Qc. Reçus ass. disponibles. Situé à Saint-Marc. Horaire flexible. Prendre rendez-vous par [benardelle@gmail.com](mailto:benardelle@gmail.com) ou 450 464-4786.

### ENTRETIEN EXTÉRIEUR

3 propriétaires différents de résidence sur une même rue à Saint-Marc sont à la recherche d'un étudiant ou

## ANNONCES

retraité pour aider à l'entretien extérieur de nos maisons. Heures et salaire à discuter. Laissez un message au 450-584-3387.

### À VENDRE

Thermopompe Fujitsu usagée. Excellente pour refroidir l'été, chauffe jusqu'à une température de -8°C. Ventilateur de la section intérieure neuve (6 mois) 600\$. Robert Richards, 450-359-9198.

### À LOUER

Bel appartement à louer. 4 1/2 de 900 pied carré au sous-sol. Chauffage, électricité, internet, chaîne Vidéotron inclus. 2 places de stationnement. Pas d'animaux. Contactez-moi pour connaître le prix. Hélène 438-825-2157.

## ANNONCES

### À VENDRE

3 tables pliantes en arborite 30x72 75\$/chaque ou 200\$ pour les 3. 450-709-0527.

### APPARTEMENT À LOUER

3 1/2, chauffé, éclairé, Internet. Non-fumeur. Pas d'animaux. Femme seule demandée. Jeanne 450-467-1031.

### ATTENTION:

Veuillez noter que les petites annonces ne seront publiées que pour une période de trois mois et seront retirées par la suite.



**Qu'est-ce que c'est?**  
Le programme Pair est un service personnalisé d'appels automatisés qui joint les aînés pour s'assurer de leur bon état de santé.

Pour faire une demande :  
[www.programmepair.ca](http://www.programmepair.ca)  
ou  
contactez le bureau municipal :  
(450) 584-2258 poste 0.



**RADAR**  
Réseau Actif de Dépistage des Aînés à Risque

**Qu'est-ce que c'est?**  
Réseau Actif de Dépistage des Aînés à Risque qui a pour but de briser l'isolement des aînés et favoriser leur mieux-être dans leur milieu de vie naturel, de façon saine et sécuritaire.

Pour plus d'informations, contactez le bureau municipal : (450) 584-2258 poste 0.

# SUDOKU

# 数独

		5	8		7	3	1	
		1	9		6		7	
	6			3				2
		9	2				4	7
		3		8		6		
6	5				1	8		
1				5			9	
	2		3		4	1		
	4	6	7		8	2		

NOVICE

		9			8	1	7	
	5			2	6			
		8				2	4	
	9		8					
3	7						1	8
					4		3	
	6	3				8		
			2	8			6	
	2	7	4			3		

INTERMÉDIAIRE

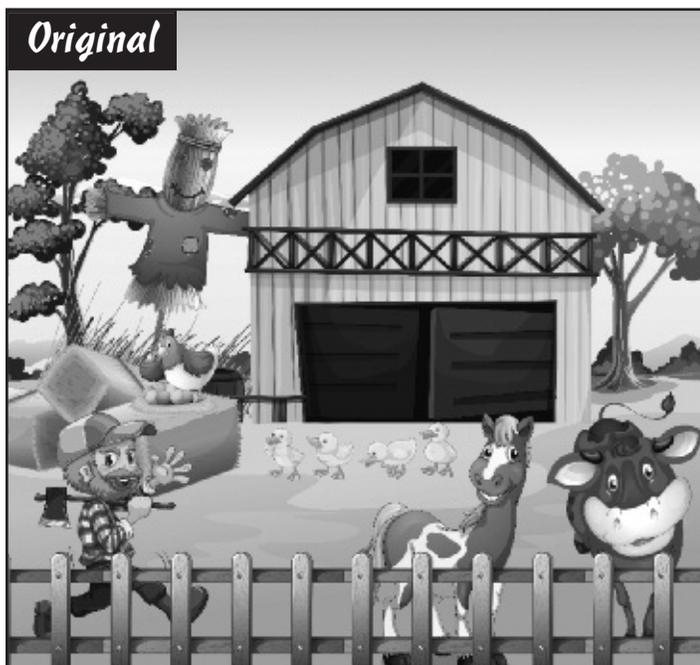
1	7	6						
4	8	1	2	6	9	8	3	
5	4	1	2	6	9	2	4	5
9	5	4	1	8	3	7	9	2
2	3	9	5	4	1	8	3	7
7	5	4	1	8	3	7	9	2
6	1	8	3	7	9	2	4	5
4	9	6	8	3	1	7	5	2
3	7	5	6	9	2	4	1	8
1	8	2	7	5	4	6	3	9
5	6	3	9	1	7	8	2	4
9	4	1	2	8	3	5	6	7
8	2	7	4	6	5	3	9	1

2	9	5	8	4	7	3	1	6
3	8	1	9	2	6	4	7	5
7	6	4	1	3	5	9	8	2
8	1	9	2	6	3	5	4	7
4	7	3	5	8	9	6	2	1
6	5	2	4	7	1	8	3	9
1	3	8	6	5	2	7	9	4
5	2	7	3	9	4	1	6	8
9	4	6	7	1	8	2	5	3

SOLUTIONS

## Les 10 erreurs

Notre artiste a reproduit ce dessin et a volontairement oublié 10 détails... Si tu regardes attentivement, tu les trouveras sûrement tout seul!



## PUBLICITÉS

**Nicole Turcot**  
courtier immobilier agréé D.A.

Vous souhaitez vendre votre bien immobilier?

Je suis spécialisée en  
**résidentiel, agricole et commercial**  
depuis 2005.

Pour plus d'informations,  
je vous invite à communiquer avec moi:  
[info@nicoleturcot.com](mailto:info@nicoleturcot.com)  
514-265-3441

Au plaisir de vous rencontrer,

*Nicole*

Agence immobilière



# Alexia Lesieur

Courtier Immobilier Résidentiel

L'achat et la vente d'une propriété peut être le plus gros investissement de votre vie, c'est pourquoi je vous propose de vous épauler dans chacune des étapes de la transaction.



Cell. : 514-449-9112

Bur. : 450-449-4411

[alexia.lesieur@remax-quebec.com](mailto:alexia.lesieur@remax-quebec.com)

**RE/MAX SIGNATURE** Agence immobilière

Franchisé indépendant et autonome de RE/MAX Québec  
130 boul. de Montagne, 200, Boucherville, QC, J4B5M7



Instagram: alexialesieur\_



Alexia Lesieur - Re/max Signature

Agence immobilière

Alimentation



JOÛÉE GAGNON  
CONSEILLÈRE INDÉPENDANTE  
ÉPICURE

[GAGNON.JOUEE@HOTMAIL.COM](mailto:GAGNON.JOUEE@HOTMAIL.COM)  
514-896-1004

## CUISINER SANS STRESS !

Animatrice d'atelier de cuisine  
VIRTUEL au 5 DOMICILE  
Experte en collecte de fonds  
Catalogue & commande en ligne à  
[joeeagagnon2.epicure.com](http://joeeagagnon2.epicure.com)

## NOUVEAU entretien paysager ECORESPONSABLE



Aménagement paysager

### Estimation gratuite

2014- 1er prix du concours de l'Association  
des Paysagistes Professionnels du Québec  
Catégorie «Le béton à son meilleur»  
2014- Le prix Permacon  
2015- Le prix Clin d'Œil



Gestion  
**Pierre-Alain Poirier inc**  
Services d'aménagement paysager

**450.709.0606**

[papoirier@service-paysager.com](mailto:papoirier@service-paysager.com)  
[www.service-paysager.com](http://www.service-paysager.com)

Agence immobilière



Courtier immobilier résidentiel

*Isabelle*  
**Frappier**



C. 438 522-4007

B. 450 449-4411

[isabellefrappier.com](mailto:isabellefrappier.com)

[isabelle.frappier@remax-quebec.com](mailto:isabelle.frappier@remax-quebec.com)

**RE/MAX SIGNATURE**

130 boul. de Montagne, 200, Boucherville, QC, J4B5M7

## DÉPANNAGE ALIMENTAIRE

Vous avez des difficultés à payer toutes vos factures, vous venez de perdre votre emploi, vous venez de vivre une séparation, vos revenus ne sont pas assez élevés? Nous sommes là pour vous aider à remplir votre frigo : fruits et légumes, produits laitiers, viande, pain.

**LE GRAIN  
d'SEL**

**CENTRE D'ENTRAIDE  
FAMILIALE  
DE LA VALLÉE-DU-RICHELIEU**

Le Grain d'Sel, situé au 544, boul. Laurier (petite section du Mail Montenach près du Mike's) offre de l'aide alimentaire aux personnes qui en ont besoin, les jeudis de chaque semaine entre 13h00 et 16h00. Contactez-nous les lundis et mardis afin de réserver votre panier du jeudi, qui vous est offert pour la modique somme de 10\$. Une évaluation des revenus et dépenses est nécessaire au premier contact.

Pour information : 450-467-5733

[info@graindesel.ca](mailto:info@graindesel.ca)

[www.graindesel.ca](http://www.graindesel.ca)

### RESTO-POP:

Vous êtes seul et avez besoin de jaser, tout en mangeant une bonne soupe-repas ? Venez manger avec nous tous les mardis midis au « Resto-Pop » du Grain d'Sel, entre 11h30 et 13h00.  
*C'est gratuit !*



**R.A.COM**  
**DISTRIBUTION INC.**  
**MICHEL AUCLAIR**  
 Président  
 Vente, service et location d'appareil de radiocommunication  
 (Commercial et CB)  
 29 Préfontaine, Saint-Marc-sur-Richelieu (Québec) J0L 2E0  
 Tél. fax : (450) 446-1930 • 1-888-747-3266

Entrepreneur général et spécialisé - Rénovation  
 Résidentiel - Commercial - Industriel

**MA FORT**  
 CONSTRUCTION

**Maxime Fortin**  
 tél.: (514) 863-0745 - fax: (450) 709-0565  
 Licence R.B.Q.: 8339-3710-04  
 www.mafort.ca

Inscription en cours

**Activités pour futurs et nouveaux parents et leur bébé**



Le berceau

Rencontres prénatales | Yoga | Cardio mise en forme  
 Cours de portage | Ateliers, jeux et exercices  
 Éveil musical | Bébé tricot | Et plus...

INSCRIPTION  
 450 446-7760 | www.leberceau.org

CENTRE DE BEAUTE

*Dominique*

97, Montée Verchères  
 St-Marc sur Richelieu  
 Québec, J0L 2E0

Tél.: (450) 584-3732  
 Fax: (450) 584-2447

*Le souci de votre bien-être...*

Sur rendez-vous

**La Coifferie d'ANNIE**

450.709.0688

167, rue Jeannotte  
 Saint-Marc-sur-Richelieu

*Coiffure Lise Lavallée*

Lise Lavallée

514 974-2618  
 541 Rang des Trentes  
 St-Marc-sur-Richelieu  
 lise.fernand@hotmail.com




**Xavier Barsalou-Duval**  
 Député de Pierre-Boucher—Les Patriotes—Verchères

**BLOC Québécois**

1625, boulevard Lionel-Boulet, bureau 202  
 Varennes (Québec) J3X 1P7

Téléphone : 450 552 4442  
 Courriel : xavier.barsalou-duval@parl.gc.ca

Licence: R.B.Q. 8253-8984-45

531, Rang des Trentes  
 St-Marc sur Richelieu J0L 2E0

Les Constructions

**ARREER** 2000 inc.

Eric Richer  
 Cel.: (514) 863-2778  
 Res.: (450) 584-3383  
 Fax.: (450) 584-2834



ENTREPRENEUR GENERAL

Rénovation Résidentiel Commercial

**arbraction**

450 626-2727

www.arbraction.com

Assurances complètes et soumissions gratuites

ÉLAGAGE / ÉMONDAGE  
 ABATTAGE  
 HAUBANAGE  
 TAILLE DE HAIES  
 PLANTATION  
 DÉCHIQNETAGE



Électricité

# Simon MERCIER

ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN inc.

Tél.: 514 970-6798

RBQ : 5609-4485-01

179, rue Tanguay, Saint-Marc-Sur-Richelieu, QC J0L 2E0



## CPE La Passerelle Installation du Hibou

148 Moreau  
Saint-Marc-sur-Richelieu

Service de garde ouvert du lundi au vendredi de 7h00 à 18h00.  
Inscription sur la liste d'attente : <https://www.laplace0-5.com/>

**450-584-3238**

Garderie



## MAURICE JEANNOTTE

ÉRABLIÈRE

RÉCEPTION ▲ CABANE À SUCRE ▼ BIÈRES ARTISANALES ☘ BOUTIQUE

WWW.JEANNOTTE.CA • 450-584-2039 • INFO@JEANNOTTE.CA  
200 chemin de la Savane, Saint-Marc-sur-Richelieu, (Québec) J0L 2E0

Érabièrre



VOS SURPLUS EXPORT

Pierre Beauchemin  
T. 450-584-4444  
C. 514-999-7705  
[www.vsexports.com](http://www.vsexports.com)

*Distributeurs régionaux recherchés*

Magasin de surplus

## B. CHOQUETTE EXCAVATION INC.



EXCAVATION & DÉNEIGEMENT

195, Ruisseau Nord  
St-Marc-sur-Richelieu (Québec) J0L 2E0

**450-584-2449**

Excavation



machines à coudre de

## L'ANSE inc.

— PFAFF —

DOMESTIQUES ET INDUSTRIELLES  
VENTE - SERVICE - PIÈCES

615, de L'Anse, St-Marc-sur-Richelieu (Québec) J0L 2E0

Tél: 450.464.6327 - FAX: 450.464.9749

Machines à coudre



HYPOTHECA  
COURTIER HYPOTHÉCAIRE S.S.M. INC.  
Cabnet en courtage hypothécaire

OBTENEZ UN PRÊT HYPOTHÉCAIRE  
PERSONNALISÉ À VOS BESOINS !

NOUS AVONS ACCÈS À PLUSIEURS  
INSTITUTIONS FINANCIÈRES  
CONCURRENTES.

### SERVICES HYPOTHÉCAIRES

- ✓ Achat
- ✓ Préautorisation
- ✓ Refinancement
- ✓ Renouvellement
- ✓ Transfert
- ✓ Marge de crédit hypothécaire
- ✓ Résidentiel-Secondaire
- ✓ Multi-Logements

CAROLINE DUTHOY  
COURTIER HYPOTHÉCAIRE

514.770.2757 [cduthoy@hypotheca.ca](mailto:cduthoy@hypotheca.ca)



N'HÉSITEZ PAS POUR DES QUESTIONS ! [carolineduthoy.hypotheca.ca](http://carolineduthoy.hypotheca.ca)

Financement hypothécaire



Marie-Josée Robichaud

Massothérapeute | Kinésithérapeute

97, montée Verchères, Saint-Marc-sur-Richelieu

514 409.6906

[robichaudmj@videotron.ca](mailto:robichaudmj@videotron.ca)

Massothérapie

*Il reste  
une place  
pour votre  
annonce ici...*

Contactez-nous au:

**450 584-2258**



Publicité

# Miel



## Château de Cyr

Ferme apicole  
Centre d'élevage d'abeilles  
Vete à la ferme miel • estival • automnal

Marie-Eve Cyr et Steve Martineau  
557, rang des Quatorze  
St-Marc-sur-Richelieu  
(450) 5131770



Miellerie

# OSTÉOPATHIE

**Marianne Rémy**  
Ostéopathe, MROQDO15128

St-Marc-sur-Richelieu  
**514.886.7448**

Ostéopathe

## Les Habitations St-Marc de Verchères Inc.

215, DES PRÉS  
ST-MARC  
Tél.: 450-584-3170

Résidence pour personne seule  
ou en couple

• 50 ans et plus  
3 1/2 = 488,00\$  
4 1/2 = 584,00\$



Résidence

## LYNE LAMARRE • NOTAIRE



M<sup>e</sup> Lyne Lamarre, B.Éd., LL.B., D.D.N.  
NOTAIRE ET CONSEILLÈRE JURIDIQUE

90, chemin de la Savane, Saint-Marc-sur-Richelieu (Québec) J0L 2E0  
tél : 450 584-3119 cell : 514 978-3119  
lynelamarre@notarius.net

Notaires

Résidentiel - commercial

RBQ: 5815-1150-01



## VENTILATION CÉDRIC VACHON

**CÉDRIC**

514.776.6189  
ventilationcvachon@gmail.com

Système de ventilation

Un notaire S.V.P. inc.



POUR... mon mariage • l'achat de ma maison  
• mon testament • mon mandat en cas d'incapacité  
• ma nouvelle hypothèque • me partir en affaires  
• régler une succession • me conseiller et m'aider

**Me Diane Lépine**  
Notaire et conseillère juridique

630, rue Claude de Ramezay  
Marieville (Québec) J3M 1J7  
450 460-7101 • 514 817-1080

Notaires

## Une table pour 4

Plats cuisinés maison  
livrés à domicile

Nouveau menu chaque semaine  
Portion pour 1-2 et 4 personnes

Choix pâtisseries • Plats savoureux • Option Keto  
Pizzas • Poke bowl • Souffles et autres

Commander en ligne au:  
**vepoirier@videotron.ca**

unetablepour4.com

Cette entreprise opère en l'entente juridique et financière de Québec

Traiteur

## OSTÉOPATHIE Marie-Ève Côté

sur rendez-vous • reçu disponible

97, montée Verchères, Saint-Marc-sur-Richelieu, J0L 2E0  
514 244-6869

Ostéopathe



DEPUIS 1889

**Daniel Jetté**

Saint-Hyacinthe:  
450-501-7796  
Drummondville:  
819-445-7796

drtintdrummond



**ET PARE-PIERRES**

djette@drtint.com  
www.drtint.com



Vitre d'auto

# COLLECTES 2022 • SAINT-MARC-SUR-RICHELIEU

**JANVIER**

D	L	M	M	J	V	S
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23/30	24/31	25	26	27	28	29

**FÉVRIER**

D	L	M	M	J	V	S
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28					

**MARS**

D	L	M	M	J	V	S
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

**AVRIL**

D	L	M	M	J	V	S
						1 2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

**MAI**

D	L	M	M	J	V	S
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

**JUIN**

D	L	M	M	J	V	S
				1	2	3 4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

**JUILLET**

D	L	M	M	J	V	S
						1 2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24/31	25	26	27	28	29	30

**AOÛT**

D	L	M	M	J	V	S
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

**SEPTEMBRE**

D	L	M	M	J	V	S
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	

**OCTOBRE**

D	L	M	M	J	V	S
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23/30	24/31	25	26	27	28	29

**NOVEMBRE**

D	L	M	M	J	V	S
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

**DÉCEMBRE**

D	L	M	M	J	V	S
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31



## ORGANIQUES

Organibac obligatoire

Résidus alimentaires, résidus de jardin, papier et carton souillés par des aliments

- Aucun sac de plastique
- Branches et feuilles mortes refusées
- Surplus acceptés dans des sacs de papier
- Consultez le [monorganibac.ca](http://monorganibac.ca)



## RECYCLABLES

Bac bleu obligatoire

Plastique, verre, métal, papier, carton

- Conteneurs rinçés
- Plastique 1 à 7, sauf numéro 6
- Aucune matière à côté du bac ne sera ramassée
- Besoin d'un deuxième bac?
- Communiquez avec votre municipalité



## ENCOMBRANTS

Collecte mensuelle sur réservation

Réservez avant le **vendredi midi** précédant la collecte via le formulaire en ligne au [mrcvr.ca/encombrants](http://mrcvr.ca/encombrants) ou par téléphone au 450 641-3070, poste 3185

- Meuble, appareil ménager usagé, tapis, réservoir d'eau chaude, barbecue (sans bonbonne), hiver, bain, etc.



## ORDURES

Bac roulant obligatoire (120 L, 240 L ou 360 L)

Toutes les précisions au [mrcvr.ca/ordures](http://mrcvr.ca/ordures)

- Gris, vert ou noir
- Prise européenne
- Fréquence des collectes aux 3 semaines
- Un seul bac roulant permis par adresse
- Aucune matière à côté du bac ne sera ramassée



## FEUILLES et CHAUME

Sacs de papier et de plastique orange ou transparent seulement  
Sacs noir ou vert seront refusés

Feuilles mortes, chaume du printemps, rebailles de haies et brindilles

- Brindilles : petites branches d'un diamètre inférieur à 1 cm

- Ordures
- Recyclables
- ◆ Organiques

- Feuilles et chaume
- ▲ Sapins
- ◆ Encombrants (sur réservation)